

Le Biotin .



JOURNAL D'INFORMATIONS MUNICIPALES - N°12

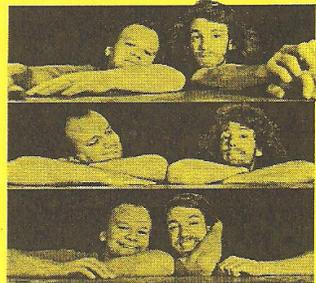
OFFICE DE TOURISME



SAMEDI 16 JUILLET 2005 :

GRANDE SOIREE CELTIQUE AU BIOT , CONCERTS GRATUITS ET FEU D'ARTIFICE

- Dès 19h00 Repas sous les chapiteaux
- 19h30 « TOSS » 2 musiciens passionnés de musique Irlandaise
- 21h30 « KASLANE » groupe folk rock en pleine croissance, mélodie traditionnelle celtic-auvergnat-tsigane
- 23h00 feu d'artifice



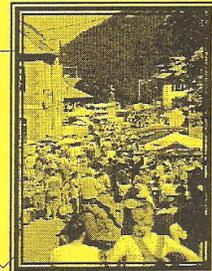
A NE PAS MANQUER !

- FESTIVAL DE MONTJOUX LES 14,15 & 16 Juillet à Thonon les bains à partir de 20h00
info billetterie 04.50.71.39.47 www.montjouxfestival.com
- FESTIVAL DE MONTREUX (suisse) « JAZZ » du 1er au 16 juillet TICKETS : www.montreuxjazz.com
- FESTIVAL DE BONNEVILLE « JAZZ » du 20 au 23 juillet Réservation 04.50.97.38.37
www.festival-jazz-bonneville.com
- THEATRE, CIRQUE, MUSIQUE DANS LA VILLE « Les fondus du Macadam » du 03 au 06 Août vers
17h00 A Thonon-les-bains
- « NOCTURNES CHABLAISIENNE » les vendredis 15,22,29 juillet ; 6,12 19 Août à partir de
18h00 dans les rues de Thonon-les-bains.



Ne pas oublier !
FOIRE A TOUT 21 AOÛT (brocante, vide grenier, artisanat et produits régionaux)

Les inscriptions se font à l'office de tourisme du Biot : 04.50.72.12.28
Pour info : 4€ le mètre linéaire vendu par 2 mètres.
Les réservations ont déjà commencé, les places sont limitées.



Pour un été de fête:
Venez retirer l'agenda des
animations été 2005 à l'office de
tourisme.
« L'AGEND'AULPS »

Pétanque :
Pour les amateurs de pétanque
Venez rejoindre les Biotins , les
vacanciers sur la place du village tous
les jours vers 16h00.
Bonne humeur garantie !

ETAT CIVIL

MAIRIE

RECENSEMENT MILITAIRE :

A faire obligatoirement en mairie pour les enfants nés au 3ème trimestre 1989.

PREVENTION CANICULE :

Dans le cadre du plan de prévention canicule mis en place par le gouvernement, les personnes « sensibles » sont invitées à se faire recenser en mairie afin que nous puissions connaître leurs besoins.

Tél. : 04.50.72.12.06
Secrétariat de mairie.

LE BRUIT :

L'été favorisant une vie extérieure plus importante, tous le monde est plus sensible au bruit de chacun.

Le sens civique et surtout le bon sens de chacun peut régler bien des comportements dans notre société.

Evitons d'utiliser des appareils bruyants (tondeuses, débroussailleuses etc..) à des moments et des jours inopportuns.

LA VIE N'EN SERA QUE MEILLEURE POUR TOUT LE MONDE !...

C.C.V.A

BENEVOLAT !

De nombreuses activités sont prévues pour cet été ; par exemple : Le festival des jeudis du rire pour les fans de théâtre de rue , les itinéraires Alpestres et la fête de la randonnée pour les passionnés de montagne.

Nous sommes à la recherche de bénévoles.

Si vous êtes intéressés n'hésitez pas , venez nous rejoindre.

Contactez Johnson Daniel au 04.50.71.16.17

Volunteer with the Vallée d'Aulps and make this the best summer ever!

Whether you're new to the valley or not, the Vallée d'Aulps tourist board wants YOU!

With events such as the Jeudis Rire festival et the Abbey and the popular Hiking Festival in La Baume. our brilliant team of helpers ensure our busy Summer programme runs smoothly and every visitor receives a warm welcome. From lending a hand at the bar to distributing posters for forthcoming events, your help will make a real difference this summer.

If you'd like to find out how you can help please call Daniel at la Vallée d'Aulps on 04. 50.71. 16 17. We guarantee to introduce you perhaps never knew was there.

*Daniel Johnson
Events organiser*

Mariage :

ADAMEC Olaf et BUCK Sarah
« Le Corbier » le 28/07/2005

Décès :

PIGNIER Fernande décédée
le 14/04/2005

INFOS UTILES

MAIRIE

Horaires d'ouvertures au public :
MARDI - VENDREDI de 14h à 18h
JEUDI - SAMEDI de 9h à 12h
Tel/répondeur : 04 50 72 12 06

BIBLIOTHEQUE

Pendant les vacances scolaires
MERCREDI 16h30 à 18h00

DECHETTERIE

Horaires d'été :
MERCREDI 13h -17h
SAMEDI 9h - 12h et 13h - 18h

LA POSTE

DU LUNDI AU VENDREDI 10h -12h
Levée de courrier à 12 heures
du lundi au vendredi
Tel : 04 50 72 13 60

OFFICE DE TOURISME

Pendant les vacances scolaires
DU LUNDI AU SAMEDI
De 9h30 à 12h30 et
De 14h30 à 18h30
Tel : 04.50.72.12.28
(sauf le mardi après midi, dimanche
et jours fériés)



Une année scolaire bien remplie

Tous les enfants de l'école sont partis en classe de découverte à Manteyer, près de Gap (Hautes-Alpes) du 23^e au 27 mai 2005. Ce séjour d'une semaine, sous la responsabilité des quatre enseignantes et avec l'aide de Madame Hauteville-Longet, a été très riche en émotions et activités.

Les grands ont pratiqué le VTT dans des conditions optimales et les plus petits ont randonnée avec des ânes, construit leur cerf-volant et fait un peu de VTT.

Petits et grands ont également beaucoup dansé afin de préparer leur spectacle de fin d'année. Un jour, nous avons dégusté des "oreilles d'âne" ... une spécialité locale... délicieuse... mais qui n'a rien à voir avec les ânes... ou les oreilles, car ce sont des lasagnes aux épinards !!

Le 3 juin 2005, toute l'école avait rendez-vous à la Cité de l'Eau pour le concert annuel des classes chantantes qui regroupait les écoles d'Evian, Vinzier, Maxilly, Féternes, Le Biot et Abondance, soit plus de trois cents enfants.

Samedi 25 juin 2005, les enfants ont accueilli leurs parents dans la magnifique salle des fêtes de Seytroux pour leur offrir un cadeau un peu spécial: un spectacle de danse! Durant une heure, petits et grands ont évolué sur scène et ont raconté, en dansant, une histoire de famille, depuis la rencontre des parents jusqu'à leur vieillesse. Au final, distribution de coeurs et de bouquets de fleurs confectionnés par les enfants sur un air de "Bonne fête papa! Bonne fête maman !"

Comme chaque année, les enfants bénéficiaient d'un cycle natation. C'est la piscine du centre "Les Sapins" à Bonnevaux qui les a accueillis du 20 juin au 1er juillet 2005.

Cette année, quatre élèves de CM2 partent en 6^eme (Annabelle Premat, Marie-Line Pignier, Rachel Le Sobre et Elissane Emmel). Nous leur souhaitons une très bonne scolarité au collège.

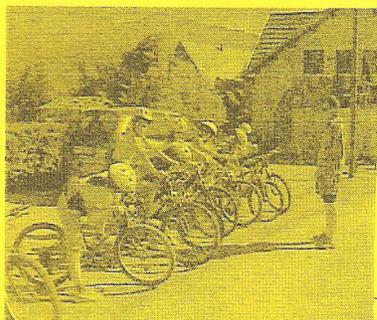
Les enfants nés en 2001 seront accueillis à l'école du Biot à la rentrée. Pour leur inscription, se munir du livret de famille, du carnet de santé, d'un certificat de radiation (si l'enfant était inscrit dans une autre école l'an passé) et du certificat de domiciliation fourni par la mairie.

La rentrée des classes aura lieu le vendredi 2 septembre 2005, à 8 h 30.

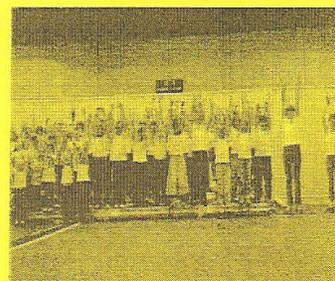
Bonnes vacances à tous

et

un immense merci à tous les parents et à l'équipe municipale qui participent si activement à l'épanouissement de nos élèves.



Les enseignantes



COMITE DE JUMELAGE



Le Biot a eu le plaisir d'accueillir 12 jeunes Lesperonnais venus découvrir la région et rencontrer les jeunes Biotins dans le cadre de leur centre de loisir, accompagnés par Céline Beyrie (Directrice) et Sandrine Perrera (animatrice).

Tout juste arrivés au Centre Don Bosco, jeudi 28 avril au matin, ils ont pu visiter le village du Biot, les Biotins les ont ensuite invités à un match amical de football puis de rugby (chacun son sport !). Bravo aux Lesperonnais gagnants malgré la fatigue du voyage!

Vendredi 29; découverte d'Ivoire et de Thonon-les-Bains, puis après-midi sportive en VTT avec les Biotins. Samedi 30, visite des Gorges du Pont du Diable, suivi du verre de l'amitié offert par la Municipalité du Biot. Les Lesperonnais se sont ensuite essayés à l'escalade au Pas de l'Ours et toujours plein d'énergie ont retrouvé en soirée les jeunes Biotins à la salle des fêtes pour danser grâce aux platines de l'association Biotop-nigh.

Dimanche 1er mai, parcours d'orientation sur la journée à la découverte des chemins pédestres.

Un barbecue s'est improvisé pour cette dernière soirée sur la place du village où tout le monde était le bienvenu en ce 1er mai ensoleillé.

Lundi 2 mai, Henri-Victor Tournier leur a fait visiter sa ferme. Les Lesperonnais sont repartis en soirée, bien colorés par le soleil des montagnes, dans l'idée de revoir bientôt les Biotins sur les terres Landaises.

Un voyage à Lesperon pour les 11-17 ans est en préparation pour les vacances de pâques 2006.

Nous accueillerons également les Lesperonnais en 2006. Nous vous tiendrons informé!

Nous espérons que le virus des bons moments passés entre nos deux villages continuera d'être contagieux!

Un grand merci aux jeunes (et aux moins jeunes) du Biot pour leur accueil et leur participation.

Un remerciement tout particulier aux accompagnateurs des sorties sportives et à l'accueil réservé par le centre Don Bosco et la Municipalité.

Une exposition sur ce séjour sera mise en place pour la foire à tout du mois d'août.

Si vous avez des photos 'inédites', le prêt de négatifs ou de CD numériques sont les bienvenus.

Les déposer à l'office du tourisme ou chez Michoux Cécile, « la placette ».



MUSIQUE :



La musique, le beau temps, les spectateurs, toutes les conditions étaient réunies pour que le festival des musiques du val d'aulps et du val d'hermone soit un franc succès ce 12 juin dernier.

Les musiciens de l'Echo d'Ouzon tiennent à remercier tous les bénévoles qui participé au bon déroulement de cette journée et donnent rendez- vous à tous les habitants du Biot pour le prochain festival en 2009.

A cette occasion, l'harmonie fêtera son centième anniversaire et organisera un grand week-end musical.

**L'OFFICE DU TOURISME
ET LA MUNICIPALITE
VOUS SOUHAITENT UN BEL ETE.**